

Απόφαση του Δικαστηρίου (έβδομο τμήμα) της 2ας Ιουνίου 2022 [αίτηση του Tribunalul Ilfov (Ρουμανία) για την έκδοση προδικαστικής απόφασης] — SR κατά EW

(Υπόθεση C-196/21) ⁽¹⁾

[Προδικαστική παραπομπή – Δικαστική συνεργασία σε αστικές υποθέσεις – Επίδοση και κοινοποίηση δικαστικών και εξωδίκων πράξεων – Κανονισμός (ΕΚ) 1393/2007 – Άρθρο 5 – Μετάφραση των εγγράφων – Ανάλυση των εξόδων μετάφρασης από τον αιτούντα – Έννοια του «αιτούντος» – Κοινοποίηση, με πρωτοβουλία του επιληφθέντος δικαστηρίου, των δικαστικών πράξεων που απευθύνονται στους παρεμβαίνοντες στη διαδικασία]

(2022/C 284/10)

Γλώσσα διαδικασίας: η ρουμανική

Αιτούν δικαστήριο

Tribunalul Ilfov

Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης

SR

κατά

EW

παρασταμένων των: FB, CX, IK

Διατακτικό

Το άρθρο 5, παράγραφος 2, του κανονισμού (ΕΚ) 1393/2007 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Νοεμβρίου 2007, περί επιδόσεως και κοινοποίησης στα κράτη μέλη δικαστικών και εξωδίκων πράξεων σε αστικές ή εμπορικές υποθέσεις («επίδοση ή κοινοποίηση πράξεων») και κατάργησης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1348/2000 του Συμβουλίου, έχει την έννοια ότι το δικαστήριο που διατάσσει τη διαβίβαση δικαστικών πράξεων σε τρίτους οι οποίοι ζητούν να παρέμβουν στη δίκη δεν μπορεί να θεωρηθεί ως ο «αιτών» κατά την έννοια της εν λόγω διάταξης.

⁽¹⁾ EE C 263 της 5.7.2021.

Απόφαση του Δικαστηρίου (δέκατο τμήμα) της 2ας Ιουνίου 2022 — EM κατά Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

(Υπόθεση C-299/21 P) ⁽¹⁾

(Αίτηση αναιρέσεως – Δημόσιοι Υπάλληλοι – Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο – Έκτακτος υπάλληλος ο οποίος υπηρετεί σε πολιτική ομάδα – Κανονισμός υπηρεσιακής κατάστασης των υπαλλήλων της Ευρωπαϊκής Ένωσης – Άρθρο 7 – Μετάθεση – Άρθρο 12 και άρθρο 12α, παράγραφος 3 – Έννοια της «ηθικής παρενόχλησης» – Μη ανάθεση καθηκόντων – Καθεστώς που εφαρμόζεται επί του λοιπού προσωπικού της Ευρωπαϊκής Ένωσης – Αίτημα συνδρομής – Ζημία – Αποζημίωση)

(2022/C 284/11)

Γλώσσα διαδικασίας: η γαλλική

Διάδικοι

Αναρροσείων: EM (εκπρόσωπος: M. Casado García-Hirschfeld, δικηγόρος)

Αντίδικος κατ' αναίρεση: Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο (εκπρόσωποι: D. Boytha, L. Darie και C. González Argüelles)

Διατακτικό

Το Δικαστήριο αποφασίζει:

- 1) Ακυρώνει την απόφαση του Γενικού Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 3ης Μαρτίου 2021, EM κατά Κοινοβουλίου (T-599/19, μη δημοσιευθείσα, EU:T:2021:111), κατά το μέρος που το Γενικό Δικαστήριο απέρριψε το υποβληθέν με την προσφυγή αίτημα αποζημίωσης, καθόσον αφορούσε την αποκατάσταση της ζημίας που υπέστη ο αναρροσείων λόγω του ότι κατά το χρονικό διάστημα από τις 8 Δεκεμβρίου 2016 έως την 1η Ιουνίου 2018, ημερομηνία κατά την οποία συνταξιοδοτήθηκε, δεν του ανατέθηκαν καθήκοντα προς εκτέλεση.